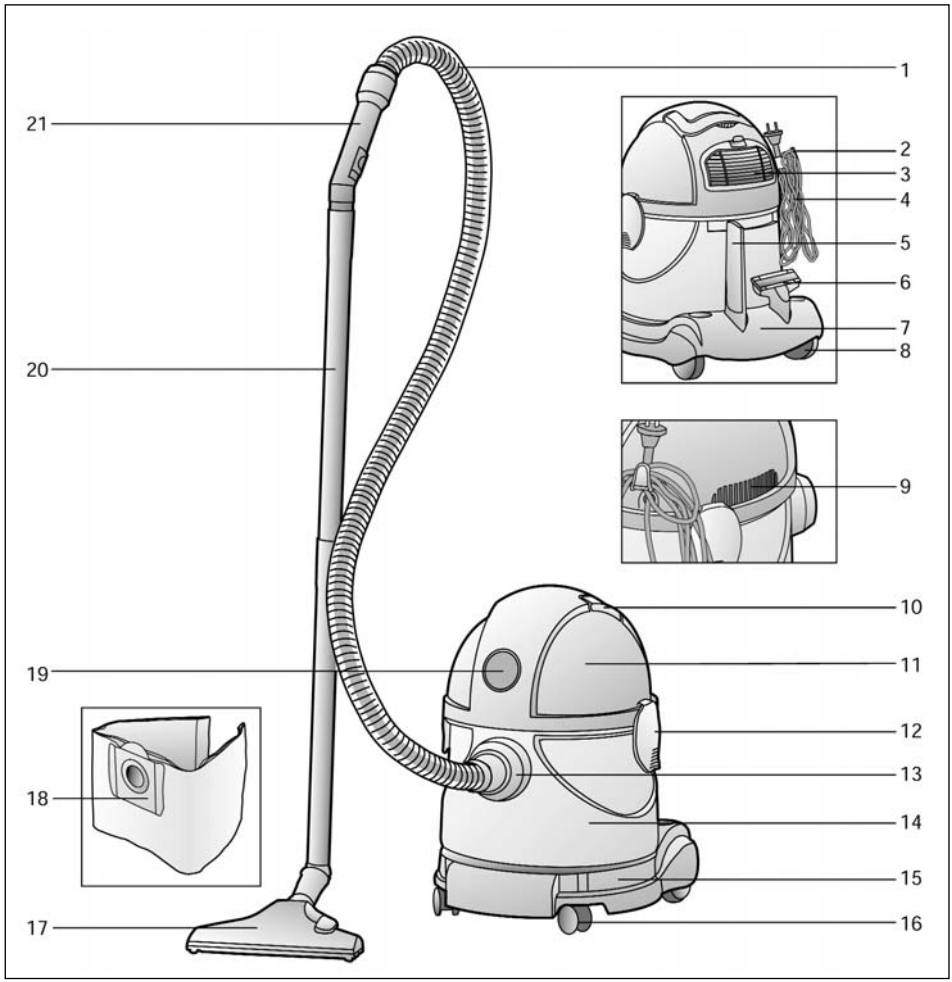
Návod k použití

BMS 1200

BM-475-01

Popis spotřebiče



1 sací hadice
2 hák na kabel
3 výfuková mřížka
4 přívodní kabel
5 tryska na spáry
6 tryska na čalounění
7 držák příslušenství
8 zadní kolečka
9 nasávání chladného vzduchu
10 držadlo vysavače
11 víko s motorem
12 uzavírací spony
13 sací otvor
14 nádoba vysavače
15 podvozek
16 otočná kolečka
17 přepínatelná podlahová tryska
18 papírový sáček (filtr)
19 vypínač
20 sací trubky
21 rukojeť sací hadice

Návod k použití si uschovejte.

Při předávání vysavače další osobě nezapomeňte předat zároveň také návod k použití.

Zásady použití

Tento vysavač je určen pouze pro použití v domácnosti a nikoli pro komerční účely.

Vysavač používejte výhradně podle pokynů z tohoto návodu.

Výrobce neručí za případné škody, které by byly způsobeny nedodržením návodu k použití nebo nesprávnou obsluhou.

Dodržujte proto bezpodmínečně následující pokyny!

Vysavač se smí používat jen v případě, že v něm jsou:

- originální výměnné papírové sáčky (filtry)
- originální náhradní díly, příslušenství nebo zvláštní příslušenství

Vysavač není vhodný:

- k vysávání na osobách nebo zvířatech
- k vysávání:
  - drobného hmyzu
  - zdraví škodlivých, horkých nebo žhavých látek či předmětů s ostrými hranami
  - snadno vznětlivých nebo výbušných látek a plynů.

Bezpečnostní pokyny

Tento vysavač odpovídá uznávaným technickým normám a platným bezpečnostním předpisům. Potvrzujeme, že odpovídá následujícím evropským směrnicím:

89/336/EWG (změněnou směrnicemi 91/263/EWG, 92/31/EWG a 93/68/EWG), 73/23/EWG (změněnou směrnicí 93/68/EWG).

- Vysavač zapojujte a uvádějte do provozu jen v souladu s údaji na typovém štítku.
- Děti smějí používat vysavač jen pod dozorem.
- Vyhýbejte se vysávání s tryskou a sací trubkou v blízkosti hlavy.

  => Hrozí nebezpečí zranění!
- Nepoužívejte přívodní kabel k nošení nebo přepravě vysavače.
- Při odpojování vysavače z elektrické sítě netahejte nikdy za přívodní kabel, ale za zástrčku.
- Neveďte přívodní kabel přes ostré hrany a dávejte pozor, ať se nepřiskřípne.
- Před jakoukoliv prací na vysavači a jeho příslušenství vytáhněte zástrčku ze sítě.
- Po ukončení práce s vysavačem vytáhněte zástrčku ze sítě.
- Poškozený vysavač neuvádějte do provozu. Pokud se na něm vyskytne nějaká závada, vytáhněte zástrčku ze sítě.
- Opravy vysavače a výměnu náhradních dílů smí provádět pouze autorizovaný servis.
- Chraňte vysavač před vnějšími povětrnostními vlivy, před vlhkostí a zdroji tepla.
- Pokud nevysáváte, spotřebič vypněte.

■ U vysloužilých spotřebičů zajistěte ihned jejich nepoužitelnost a potom je odevzdejte k řádné likvidaci.

Pokyny k likvidaci

■ **Obal**

Obal chrání vysavač před poškozením při dopravě.

Skládá se výhradně z ekologických materiálů, a je proto recyklovatelný. Nepotřebný obalový materiál odevzdejte do kontejnerů s tříděným odpadem nebo do sběrných dvorů.

■ **Vysloužilý spotřebič**

Vysloužilé spotřebiče obsahují často ještě cenné suroviny.

Odevzdejte proto svůj vysloužilý spotřebič k případné recyklaci.

Informujte se na příslušných místech o aktuálních možnostech likvidace a recyklace.

! Upozornění

Vysavač připojujte pouze do zásuvky, která má jištění minimálně 16 A! Pokud při zapnutí spotřebiče přesto vypadnou pojistky, může to být způsobeno tím, že jsou ve stejném elektrickém okruhu zapnuty zároveň také další elektrospotřebiče s vysokým příkonem.

Sledujte stránky s obrázky!

! Upozornění

Před uvedením do provozu vyjměte z vysavače uložené příslušenství.

Uvedení do provozu

Obrázek 1

■ Otevřete uzavírací spony vysavače.

■ Uchopte za držadlo víko s motorem, vytáhněte je z nádoby vysavače a postavte stranou.

Víko s motorem nesmí však v žádném případě stát na kuželu filtru.

Když postavíte víko s motorem na kužel filtru, může se překlopit a tím poškodit.

Obrázek 2

■ Vytáhněte z vysavače veškeré příslušenství a papírové sáčky.

■ Příslušenství zasaďte do držáku na podvozku vysavače.

Obrázek 3

■ Víko s motorem znovu nasaďte na nádobu vysavače.

Vypínač se přitom musí nacházet nad sacím otvorem. Řiďte se značkami.

■ Zaklapněte uzavírací spony.

Obrázek 4

Hrdlo sací hadice zasuňte do sacího otvoru a lehce jím otočte.

Obrázek 5

- Zasuňte do sebe rukojeť sací hadice a sací trubku.
- Na sací trubku nasuňte podlahovou trysku.

Vysávání

Vysávání suchých nečistot

! Upozornění

Přesvědčte se, zda je vysavač uvnitř suchý a zda je v něm vložen výměnný papírový sáček nebo textilní sáček.

Obrázek 6

- Sejměte víko s motorem (viz obrázek 1).
- Odklopte nosný třmen uvnitř vysavače od sacího hrdla.
- Nasaďte na sací hrdlo až na doraz papírový sáček a rozprostřete jej podél vnitřní stěny vysavače.
- Víko s motorem znovu nasaďte na nádobu vysavače a uzavřete je (viz obrázek 3).

Obrázek 7

Sejměte hák s kabelem z vedení, kabel rozviňte a zasuňte zástrčku do zásuvky.

Hák na kabel nesmí být za provozu upevněn na vysavači.

Obrázek 8

Stisknutím vypínače zapněte vysavač.

Obrázek 9

Posunováním šoupátka přisávání na rukojeti sací hadice ve směru šipky můžete regulovat sací výkon:

- šoupátko je otevřeno
  => sací výkon je snížen
- šoupátko je zavřeno
  => sací výkon je maximální.

Obrázek 10

Nastavení podlahové trysky:

- koberce, kobercová krytina =>
- hladké podlahy =>

Obrázek 11

Vysávání s dalšími částmi příslušenství (podle potřeby je můžete nasadit buď přímo na rukojeť sací hadice, nebo na sací trubku).

- Tryska na spáry

  Slouží k vysávání obtížně přístupných míst, jako jsou například rohy, spáry atd.
- Tryska na čalounění

  Slouží k vysávání čalouněného nábytku, oděvů, automobilových sedadel atd.

Vysávání vlhkých nečistot a tekutin

! Upozornění

Bezpodmínečně se přesvědčte, že uvnitř vysavače není výměnný papírový sáček ani textilní sáček a že je šoupátko přisávání na rukojeti zavřeno.

Obrázek 12

- Sejměte hák s kabelem z vedení, kabel rozviňte a zasuňte zástrčku do zásuvky (viz obrázek 7).
- Stisknutím vypínače zapněte vysavač (viz obrázek 8).
- Uzavřete šoupátko přisávání, jinak tudy může vytékat vysávaná tekutina.

Obrázek 13

- Překročení maximálního stavu vysávané tekutiny v nádobě vysavače brání pojistný ventil, který přeruší proud vzduchu. Uzavření tohoto ventilu se projevuje větším hlukem motoru.

  V tomto případě vysavač vypněte a nádobu vysavače vyprázdněte.
- Pokud by se vysavač při provozu překlopil, přeruší pojistný ventil také proud vzduchu. V tomto případě vysavač postavte a na krátkou dobu jej vypněte.

Funkce vyfukování

Místo k vysávání lze vysavač použít také k vyfukování výfukovým otvorem. Přitom se používá stejné příslušenství jako při vysávání (sací hadice, sací trubka, tryska na spáry).

Obrázek 14

Zatažením za uzávěr ve směru šipky uvolněte výfukovou mřížku a vyjměte ji.

Obrázek 15

Vyjměte z víka motoru trvalý filtr. Pod ním se objeví výfukový otvor.

Obrázek 16

- Hrdlo sací hadice zasuňte do výfukového otvoru a lehce jím otočte.
- Podle potřeby spojte rukojeť sací hadice s jednou nebo oběma sacími trubkami, případně s tryskou na spáry.

Po práci

Obrázek 17

Vysavač vypněte a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.

Kabel navíjejte ručně a upevněte jej pomocí háku na vysavač.

Po vysávání vlhkých nečistot nebo tekutin

Příslušenství vyčistíte tak, že nasajete čistou vodu.

Po vyčištění se doporučuje sací hadici vyjmout, pověsit a nechat usušit.

Nádobu vysavače vyprázdněte a vysušte.

Upozornění
Při ukládání vysavače musejí být všechny jeho součásti suché, aby se uvnitř netvořil zápach.

Po práci s funkcí vyfukování

Obrázek 18

- Z výfukového otvoru vytáhněte sací hadici.
- Nasaďte do vysavače trvalý filtr.
- Spodní stranu výfukové mřížky vsaďte vodicími západkami směrem do víka motoru. Mřížku pak nahoře přiklopte, až spona slyšitelně zaklapne.

Výměna filtrů

Papírový sáček

Papírový sáček se smí používat jen při vysávání suchých nečistot.

Jakmile se výrazně sníží sací výkon vysavače a není přitom zanesena sací hadice, sací trubka a/nebo tryska, je třeba vyměnit papírový sáček. Pokud ještě není docela plný, jsou v něm nečistoty takového druhu, které vyžadují výměnu sáčku.

Obrázek 19

- Vypněte vysavač a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Sejměte víko s motorem (viz obrázek 1).
- Vyjměte plný papírový sáček.
- Nasaďte na sací hrdlo až na doraz nový papírový sáček (viz obrázek 6).
- Víko s motorem znovu nasaďte (viz obrázek 3).

Čištění ochranného filtru motoru

Ochranný filtr motoru by se měl pravidelně sejmout z kužele filtru a vyčistit.

Obrázek 20

- Sejměte víko s motorem (viz obrázek 1).
- Otočte uzávěr kuželu filtru a ochranný filtr motoru stáhněte.

Obrázek 21

- Při lehkém znečištění (po vysávání za sucha) filtr jen vyklepejte.

Obrázek 22

- Při silném znečištění (po vysávání tekutin nebo vlhkých nečistot) filtr pod tekoucí vodou a s použitím jemného čisticího prostředku umyjte a před nasazením jej nechte uschnout.

Obrázek 23

- Ochranný filtr motoru nasaďte na kužel filtru.
- Uzávěr přitáhněte.
- Nasaďte opět víko s motorem (viz obrázek 3).
- Poškozený nebo natržený filtr vyměňte.

! Upozornění

V žádném případě nevysávejte bez ochranného filtru motoru.

Čištění trvalého filtru výfukového otvoru

Za výfukovou mřížkou se nachází trvalý filtr.

Tento filtr je třeba vyčistit každých 12 týdnů nebo po vysávání jemných nečistot, jako jsou piliny po vrtání, mouka atd.

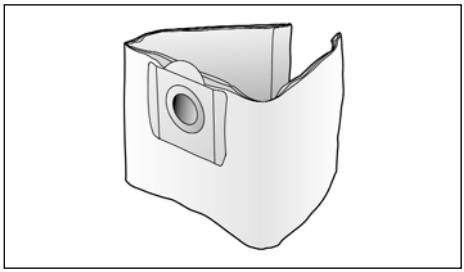
Obrázek 24

- Sejměte výfukovou mřížku a vyjměte filtr (viz obrázky 14 / 15).
- Filtr pod tekoucí vodou a s použitím jemného čisticího prostředku umyjte a před nasazením jej nechte uschnout.

  Výfukový filtr a výfukovou mřížku znovu nasaďte do vysavače (viz obrázek 18).

  Poškozený nebo natržený filtr vyměňte.

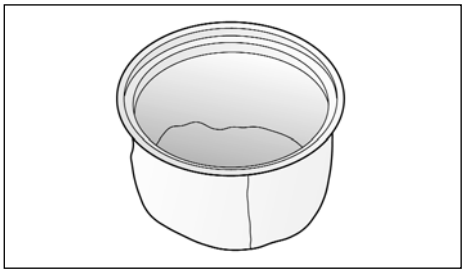
Zvláštní příslušenství



Sada výměnných papírových sáčků BBZ21AF

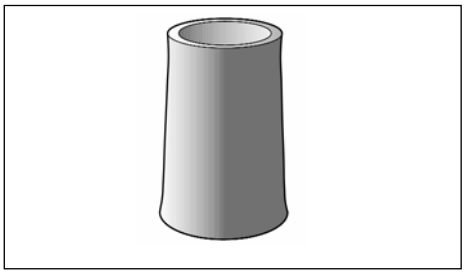
Obsah: 4 papírové sáčky



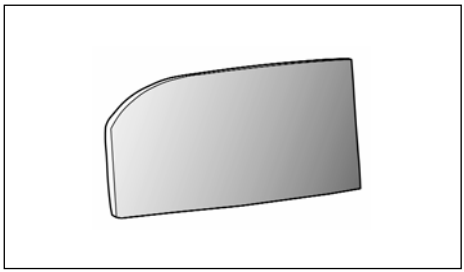


Textilní sáček (trvalý filtr) BBZ10TFW
Filtr k opětovnému použití.

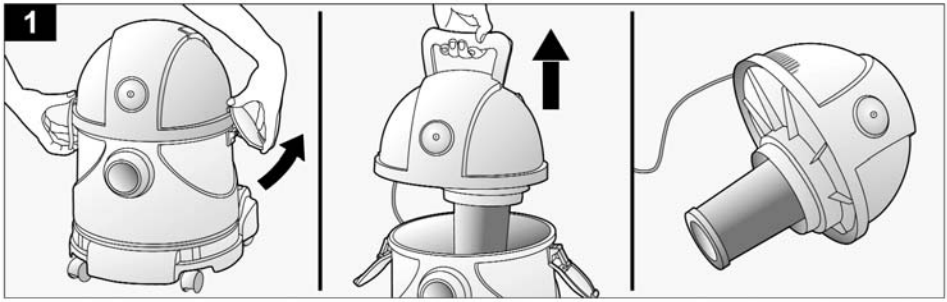
Náhradní díly

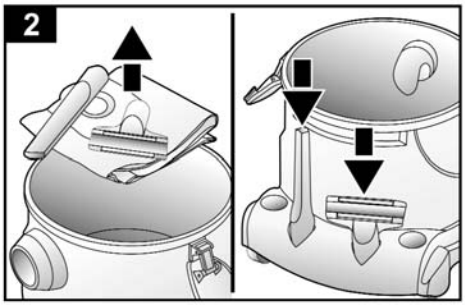


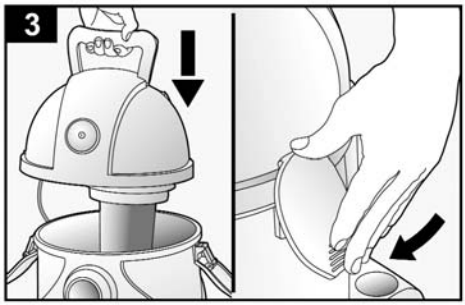
Pěnový filtr sacího kuželu
Servis. obj. č. 489522

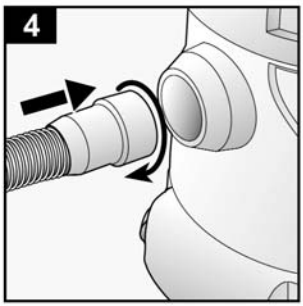


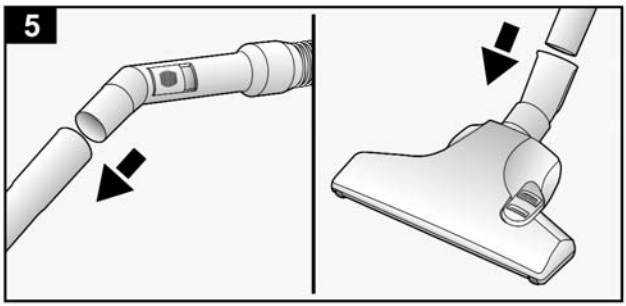
Trvalý filtr výfukového otvoru
Servis. obj. č. 418767

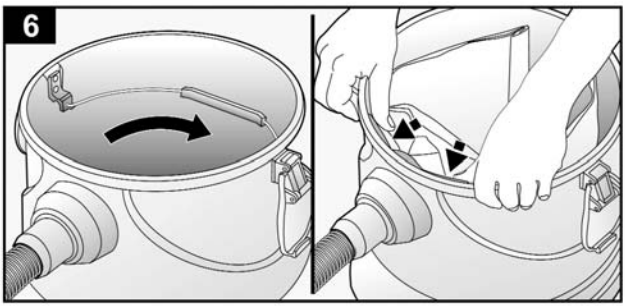

1

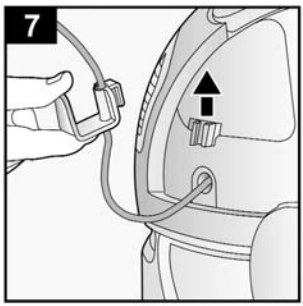

2

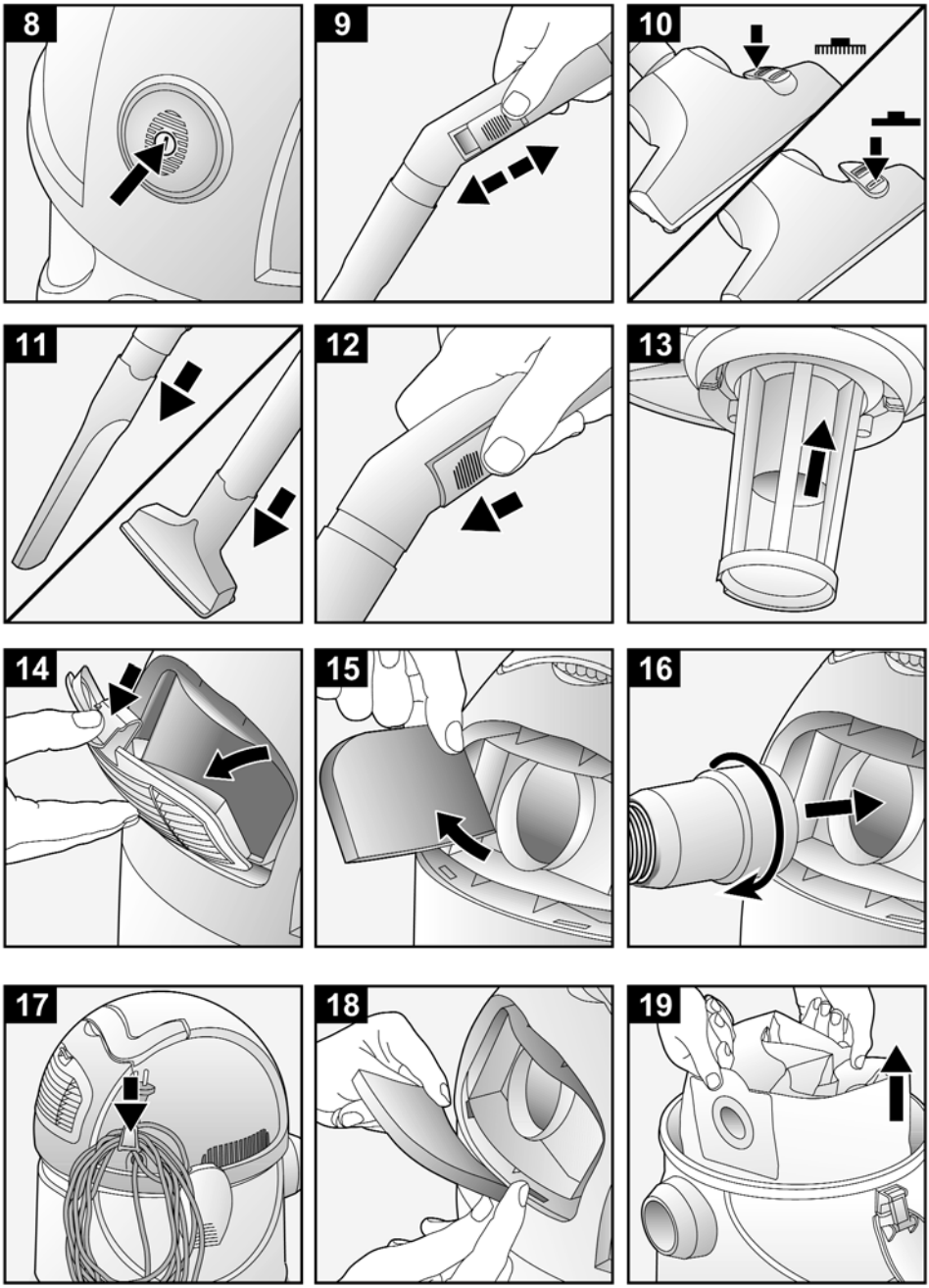

3

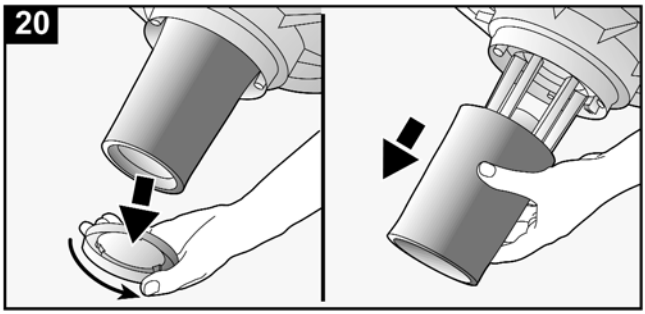

4

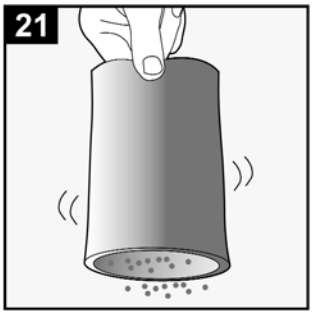

5

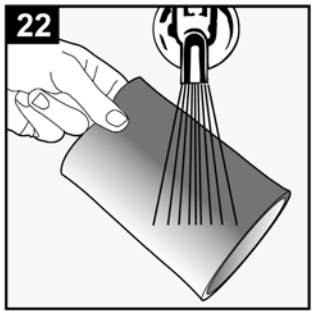

6

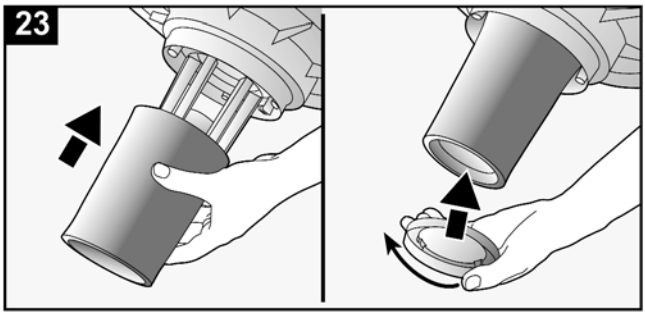

7


8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19


20


21


22


23


24

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je 85 dB (A), což představuje váženou hladinu akustického výkonu Lwa vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1pW.

Případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení jsou vyhrazeny bez upozornění. Aktuální návod najdete na webových stránkách www.bosch-spotrebice.cz

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,
dle § 13, odst.5 zákona č.22/97 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/97 Sb a nařízení vlády č.168/1997 Sb., 169/1997 Sb. a 177/1997 Sb. a příslušných nařízení vlády.
Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Záruční podmínky

Na tento uvedený výrobek je poskytována záruční lhůta 24 měsíců (ode dne prodeje).

Základním průkazem práv spotřebitele ve smyslu Občanského zákoníku je pořizovací doklad (paragon, faktura, leasingová smlouva ap.). Pokud byl při prodeji vydán záruční list, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Zejména v případech delší než zákonné záruční lhůty je proto záruční list jediným průkazním dokladem práv uživatele pro uznání prodloužené záruky. Ve vlastním zájmu ho proto uschovejte. Nedílnou součástí záručního listu je doklad o pořízení (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.) Pro případ prodloužené záruční lhůty z důvodu dříve provedených oprav je nutno předložit i opravní listy z těchto oprav.
Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu (musí obsahovat druh spotřebiče, typové označení, výrobní číslo, datum prodeje a označení prodávajícího v souladu s § 620 odst. 3 Občanského zákoníku). Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu spotřebitele zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.
Záruční oprava se vztahuje výhradně na závady, které vzniknou průkazně v době platné záruční lhůty, a to vadou materiálu nebo výrobní vadou. Takto vzniklé závady je oprávněn odstranit pouze autorizovaný servis. Uplatnit záruku může spotřebitel u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl spotřebič zakoupen. Zvolí-li spotřebitel jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Ze záručních oprav jsou vyloučeny zejména tyto případy:
- výrobek byl instalován nebo používán v rozporu s návodem k obsluze, příp. s návodem na montáž
- údaje na záručním listu nebo dokladu o zakoupení se liší od údajů na výrobním štítku spotřebiče
- při chybějícím nebo poškozeném výrobním štítku spotřebiče
- je-li výrobek používán k jinému než výrobcem stanovenému účelu - spotřebič je určen k používání v domácnosti.
- záruka neplatí, je-li výrobek používán k profesionálním nebo komerčním účelům
- mechanické poškození (závady vzniklé při přepravě)
- poškození vzniklá nepozorností, živelnou pohromou nebo jinými vnějšími vlivy (např. vyšším napětím v elektrorozvodné síti, extrémně tvrdou vodou apod.)
- neodborným zásahem, nepovolenými konstrukčními změnami nebo opravou provedenou neoprávněnou osobou
- běžná údržba nebo čištění, instalace, programování, kontrola parametrů výrobku
- opotřebení vniklé používáním spotřebiče

Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem Aqua-Stop (patent fy BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody poskytneme náhradu soukromému spotřebiteli a to po celou dobu životnosti spotřebiče.

Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen dát zákazníkovi platný prodejní doklad, kde bude uvedeno datum prodeje a označení spotřebiče a na požádání zákazníka je povinen vystavit správně a úplně vyplněný záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol.

„Spotřebič není určený pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými a nebo mentálními schopnostmi, a nebo s nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jim osoba zodpovědná za jejich bezpečnost neposkytne dohled a nebo je nepoučila o používání spotřebiče.“

SEZNAM AUTORIZOVANÝCH SERVISŮ DOMÁCÍCH SPOTŘEBIČŮ BOSCH A SIEMENS

Firemní servis + prodej náhradních dílů:
BSH domácí spotřebiče, s.r.o., Pekařská 10b, 155 00 Praha 5
telefon: +420 251 095 546
fax: +420 251 095 559

Firma	Ulice	Město	telefon	mail
A PROFI SERVIS s.r.o.	Pražská 83	294 71 Benátky nad Jizerou	603201133	aprofiservis@seznam.cz
ALPHA Obchod@Atelier s.r.o.	Purkyňova 101	563 01 Lanškroun	465322747 465320298	servis@alphaobchod.cz info@alphaobchod.cz
B. I. SERVIS	Horova 9	400 01 Ústí n./Labem	472734300 603202588	stepankova@biservis.cz info@biservis.cz
Bekl	Bílkova 3011	390 02 Tábor	381256300 381256303	pracky@email.cz
BMK servis s.r.o.	Chýnovská 98	391 56 Tábor- Měšice	800231231	tabor@bmkservis.cz
Bosch servis centrum spol. s r.o.	Nábřeží 596	760 01 Zlín	577211029	bosch@boschservis.cz
Dana Bednaříková	Charbulova 73	618 00 Brno	548530004	petr.bednarik@seznam.cz
Elektoservis Komárek	Dolní novosadská 78/43	779 00 Olomouc 9	585434844 585435688	servis@ekomarek.cz sklad@ekomarek.cz
ELEKTRO Jankovský s.r.o.	nám. Míru 204	388 01 Blatná	383422554 607749068	blatna@jankovsky.cz elektro@jankovsky.cz
ELEKTRO TREFILÍK s.r.o.	Malá strana 286	696 03 Dubňany	518365157 602564967	trefilik@wo.cz
ELEKTROSERVIS KOLÁČEK s.r.o.	Polní 20	790 81 Česká Ves u Jeseníku	602767106 774811730 584428208	elektro.kolacek@centrum.cz
ELMOT v.o.s	Blahoslavova 1a	370 04 České Budějovice	387438911 731583433 387437681	elmotcb@seznam.cz
Faraheit servis s.r.o.	Kaštanová 12	620 00 Brno	548210358	faraheit.servis@seznam.cz
Irena Komárková ml.	Slovanské údolí 31	318 00 Plzeň	724888887 377387406 377387057	servis-ap@volny.cz
Jan Liška	Žďárského 214	674 01 Třebíč	602758214	info@elso-servis.cz
Jan Škaloud	17. listopadu 360	530 02 Pardubice	602405453	jsk@jjbosch.cz
Karel Veselý	Gagarinova 39	669 02 Znojmo	515246788 515264792	elservisznprodejna@tiscali.cz
Lumír Majnuš	Bílovecká 146	747 06 Opava 6	724043490 723081976 602282902	mezerova@elektroservis-majnus.cz hulvova@elektroservis-majnus.cz vana@elektroservis-majnus.cz
Marek Pollet	Vřesinská 24	326 00 Plzeň	377241172 733133300	pollet@volny.cz
Martin Jansta	Tovární 17	280 02 Kolín 5	321723670 602353998	janstovi@volny.cz
Martin Linhart	Letců 1001	500 02 Hradec Králové	603240252	linhartmartin@volny.cz
Martin Wlazlo MW	Žerotínova 1155/3	702 00 Ostrava - Moravská Ostrava	602709146 595136057	info@elektroopravna.cz servis@elektroopravna.cz
Petr KUČERA	Topolová 1234	434 01 Most	476441914	serviskucera@seznam.cz
RADEK MENČÍK	Proletářská 120	460 02 Liberec 23	482736542 602288130	elektroservis.mencik@seznam.cz
Stanislav Novotný	Hoblíkova 15	741 01 Nový Jičín	724269275 556702804	sano@iol.cz
VIKI, spol. s r.o.	Majakovského 8	586 01 Jihlava	567303546	viki.servis@iol.cz
Wh-servis s.r.o.	Žitavská 63	460 11 Liberec 11	774573399	wh-servis@volny.cz

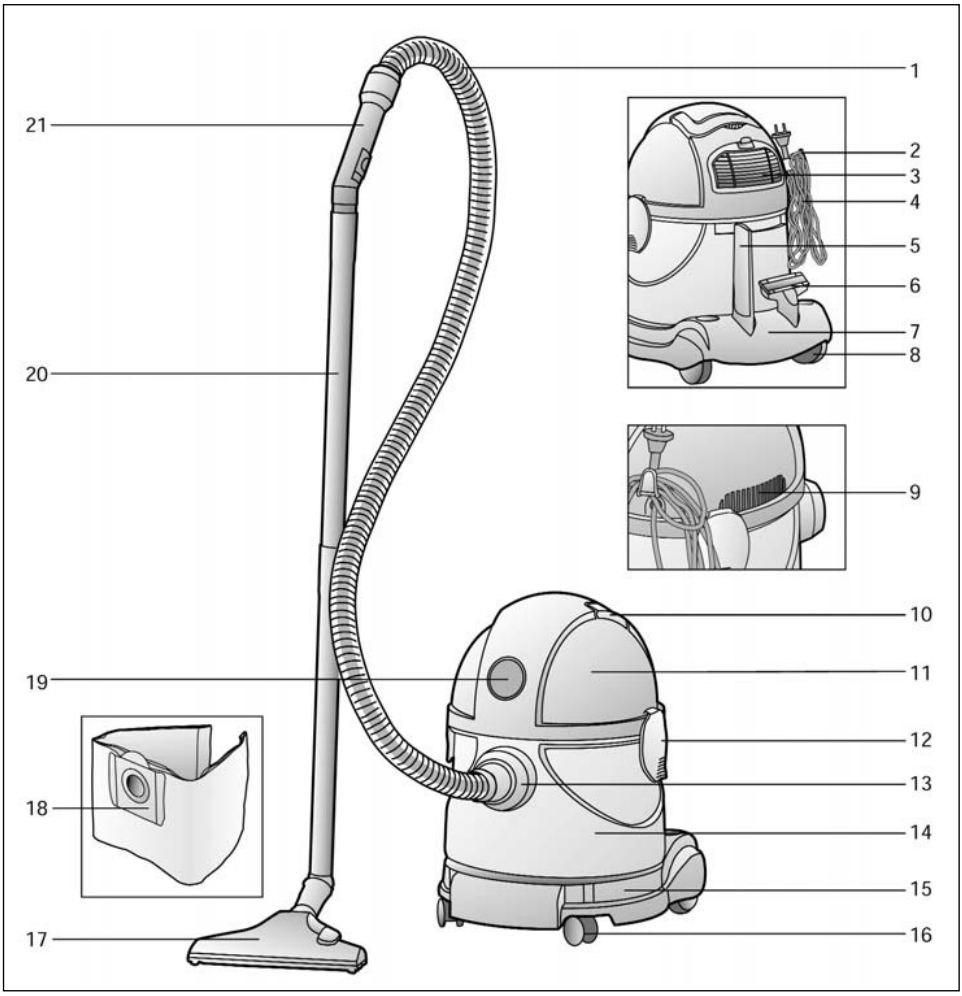
S výhradou průběžných změn, aktuální seznam servisů najdete na webových stránkách www.bosch-spotrebice.cz.

Návod na obsluhu

BMS 1200

BM-475-01

Popis spotrebiča



1 sacia hadica
2 hák na kábel
3 výfuková mriežka
4 prívodný kábel
5 tryska na špáry
6 tryska na čalúnenie
7 držiak príslušenstva
8 zadné kolieska
9 nasávanie chladného vzduchu
10 držadlo vysávača
11 veko s motorom
12 uzatváracie spony
13 sací otvor
14 nádoba vysávača
15 podvozok
16 otočné kolieska
17 prepínateľná podlahová tryska
18 papierový sáčok (filter)
19 vypínač
20 sacie trubky
21 rukoväť sacej hadice

Návod na obsluhu si uschovajte.
Pri odovzdávaní vysávača ďalšej osobe nezabudnite odovzdať taktiež návod na obsluhu.

Zásady použitia

Tento vysávač je určený len pre použitie v domácnosti a nikdy nie pre komerčné účely. Vysávač používajte výhradne podľa pokynov uvedených v tomto návodu na obsluhu.

Výrobca neručí za prípadné škody, spôsobené nedodržaním návodu na obsluhu alebo nesprávnou obsluhou. Dodržiavajte preto bezpodmienečne nasledujúce pokyny!

Vysávač sa môže používať len v prípade, že v ňom sú:
- originálne výmenné papierové sáčky (filtre)
- originálne náhradne diely, príslušenstvo alebo zvláštne príslušenstvo

Vysávač nie je vhodný:
- na vysávanie osôb alebo zvierat
- na vysávanie:
  - drobného hmyzu
  - zdraviu škodlivých, horúcich alebo žeravých látok alebo predmetov s ostrými hranami
  - ľahko vznietivých alebo výbušných látok a plynov.

Bezpečnostné pokyny

Tento vysávač zodpovedá uznávaným technickým normám a príslušným bezpečnostným predpisom.
Potvrdzujeme, že zodpovedá nasledujúcim európskym smerniciam:
89/336/EWG (zmenenou smernicami 91/263/
EWG, 92/31/EWG a 93/68/EWG), 73/23/
EWG (zmenenou smernicou 93/68/EWG).

- Vysávač pripájajte a uvádzajte do činnosti len v súlade s údajmi na typovom štítku.
- Deti môžu používať vysávač len pod dozorom.
- Vyhýbajte sa vysávaniu s tryskou a sacou rúrkou v blízkosti hlavy.
  → Hrozí nebezpečenstvo poranenia!
- Nepoužívajte sieťovú šnúru na nosenie alebo prepravu vysávača.
- Pri niekoľkohodinovej nepretržitej prevádzke vytiahnite celú sieťovú šnúru.
- Pri odpájaní vysávača od elektrickej siete neťahajte nikdy za sieťovú šnúru, ale za jej koncovku.
- Neveďte sieťovú šnúru cez ostré hrany a dávajte pozor, aby sa nepricvikla.
- Pred akoukoľvek prácou na vysávači vytiahnite koncovku sieťovej šnúry zo zásuvky.
- Po ukončení práce s vysávačom vytiahnite zástrčku zo siete.
- Poškodený vysávač neuvádzajte do činnosti.
  Ak sa na ňom vyskytne nejaká porucha, vytiahnite koncovku sieťovej šnúry zo zásuvky.
- Opravy vysávača a výmenu náhradných dielov vykonávať len autorizovaný servis.
- Chráňte vysávač pred vonkajšími poveternostnými vplyvmi, vlhkosťou a zdrojmi tepla.
- Ak nevysávate, vysávač vypnite.
- Pri spotrebičoch, ktoré už nebudete používať, zaistite ihneď ich nepoužiteľnosť a potom ich odovzdajte na riadnu likvidáciu.

Pokyny k likvidácii

- **Obal**
  Obal chráni vysávač pred poškodením pri doprave.
  Skladá sa výhradne z ekologických materiálov a je preto recyklovateľný.
  Nepotrebný obalový materiál odovzdajte na zberných miestach s triedeným odpadom alebo na zbernom mieste.

- **Starý vysávač**
  Staré vysávače obsahujú často ešte cenné suroviny.
  Odovzdajte preto starý vysávač, ktorý už nebudete používať, svojmu predajcovi, alebo ďalej do recyklačného centra pre prípadnú recykláciu. Informujte sa u svojho predajcu alebo na svojom obecnom úrade o aktuálnych možnostiach likvidácie a recyklácie.

! Upozornenie

Vysávač pripájajte len do zásuvky, ktorá má istenie minimálne 16 A!
Ak pri zapnutí spotrebiča aj napriek tomu vypadnú poistky, môže to byť spôsobené tým, že sú v jednom elektrickom okruhu zapnuté súčasne taktiež ďalšie elektrospotrebiče s vysokým príkonom.

Otvorte si stránky s obrázkami!

! Upozornenie
Pred uvedením do prevádzky vyberte z vysávača uložené príslušenstvo.

Uvedenie do prevádzky

Obrázok 1
- Otvorte uzatváracie spony vysávača.
- Uchopte za držadlo veko s motorom, vytiahnite ho z nádoby vysávača a odložte bokom.
  Veko s motorom nesmie v žiadnom prípade stáť na kuželi filtra.
  Keď postavíte veko s motorom na kužeľ filtra, môže sa preklopiť a tým poškodiť.

Obrázok 2
- Vytiahnite z vysávača príslušenstvo a papierové sáčky.
- Príslušenstvo založte do držiaka na podvozku vysávača.

Obrázok 3
- Veko s motorom opäť naložte na nádobu vysávača.
  Vypínač sa pritom musí nachádzať nad sacím otvorom. Riaďte sa značkami.
- Zacvaknite uzatváracie spony.

Obrázok 4
- Hrdlo sacej hadice zasuňte do sacieho otvoru a ľahko ním otočte.

Obrázok 5
- Zasuňte do seba rukoväť sacej hadice a saciu trubku.
- Na saciu trubku nasuňte podlahovú trysku.

Vysávanie

Vysávanie suchých nečistôt

! Upozornenie
Presvedčte sa, že je vysávač vo vnútri suchý a že je v ňom vložený výmenný papierový sáčok.

Obrázok 6
- Zložte veko s motorom (viď obr. 1).
- Odklopte nosný strmeň vo vnútri vysávača od sacieho hrdla.
- Založte sa sacie hrdlo až na doraz papierový sáčok a rozprestrite ho pozdĺž vnútornej steny vysávača.
- Veko s motorom opäť založte na nádobu vysávača a uzatvorte ho (viď obr. 3).

Obrázok 7
Zložte hák s káblom z vedenia, kábel rozviňte a zasuňte zástrčku do zásuvky.
Hák na kábel nesmie byť počas prevádzky upevnený na vysávači.

Obrázok 8
Stlačením vypínača zapnite vysávač.

Obrázok 9
Posúvaním posuvného dielu na rukoväti sacej hadice v smere šípky môžete regulovať sací výkon:
- posuvný diel je otvorený
  → sací výkon je znížený
- posuvný diel je zatvorený
  → sací výkon je maximálny.

Obrázok 10
Nastavenie podlahovej trysky:
- koberce kobercová krytina => 
- Hladké podlahy => 

Obrázok 11
Vysávanie s ďalšími časťami príslušenstva (podľa potreby ho môžete založiť priamo na rukoväť sacej hadice, alebo na saciu trubicu).

- Tryska na špáry
  Slúži na vysávanie ťažko prístupných miest, ako sú napríklad rohy, špáry atď.

- Tryska na čalúnenie
  Slúži na vysávanie čalúneného nábytku, odevov, automobilových sedadiel atď.

Vysávanie vlhkých nečistôt a tekutín

! Upozornenie
Bezpodmienečne sa presvedčte, že vo vnútri vysávača nie je výmenný papierový sáčok ani textilný sáčok a že je posuvný diel na rukoväti zatvorený.

Obrázok 12
- Zložte hák s káblom z vedenia, kábel rozviňte a zasuňte zástrčku do zásuvky (viď obr. 7).
- Stlačením vypínača zapnite vysávač (viď obr. 8).
- Uzatvorte posuvný diel, inak môže cez otvor vytekať vysávaná tekutina.

Obrázok 13

- Prekročeniu maximálneho stavu vysávanej tekutiny v nádobe vysávača bráni poistný ventil, ktorý preruší prúd vzduchu. Uzatvorenie tohto ventilu sa prejavuje väčším hlukom motora. V tomto prípade vysávač vypnite a nádobu vysávača vyprázdnite.
- Ak by sa vysávač pri prevádzke prevrátil, preruší poistný ventil prúd vzduchu. V tomto prípade vysávač postavte a na krátku dobu ho vypnite.

Funkcia vyfukovania

Vysávač je možné použiť aj na vyfukovanie výfukovým otvorom. Pritom sa používa rovnaké príslušenstvo ako pri vysávaní (sacia hadica, sacia trubka, tryska na špáry).

Obrázok 14

Zaťažením za uzáver v smere šípky uvoľnite výfukovú mriežku a vyberte ju.

Obrázok 15

Vyberte z veka motora trvalý filter. Pod ním sa objaví výfukový otvor.

Obrázok 16

- Hrdlo sacej hadice zasuňte do výfukového otvoru a ľahko ním otočte.
- Podľa potreby spojte rukoväť sacej hadice s jednou alebo obidvoma sacími trubkami, prípadne s tryskou na špáry.

Po práci

Obrázok 17

Vysávač vypnite a vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Kábel navíjajte ručne a upevnite ho pomocou háku na vysávač.

Po vysávaní vlhkých nečistôt alebo tekutín

Príslušenstvo vyčistíte tak, že nasajete čistú vodu. Po vyčistení sa odporúča saciu hadicu vybrať, zavesiť a nechať usušiť. Nádobu vysávača vyprázdnite a vysušte.

! **Upozornenie**
Pri ukladaní vysávača musia byť všetky jeho súčasti suché, aby sa vo vnútri netvoril zápach.

Po práci s funkciou vyfukovania

Obrázok 18

- Z výfukového otvoru vytiahnite saciu hadicu.
- Založte do vysávača trvalý filter.
- Dolnú stranu výfukovej mriežky vsaďte vodiacimi západkami smerom do veka motora. Mriežku potom hore založte až pokým nezacvakne.

Výmena filtrov

Papierový sáčok
Papierový sáčok sa môže používať len pri vysávaní suchých nečistôt. Keď sa výrazne zníži sací výkon vysávača a nie je pritom zanesená sacia hadica, sacia trubka a/ alebo tryska, je potrebné vymeniť papierový sáčok. Ak ešte nie je úplne plný, sú v ňom nečistoty takého druhu, ktoré vyžadujú výmenu sáčka.

Obrázok 19
- Vypnite vysávač a vytiahnite zástrčku zo zásuvky.
- Zložte veko s motorom (viď obr. 1).
- Vyberte plný papierový sáčok.
- Založte na sacie hrdlo až na doraz nový papierový sáčok (viď obr. 6)
- Veko s motorom opäť založte (viď obr. 3)

Čistenie ochranného filtra motora

Ochranný filter motora by sa mal pravidelne zložiť z kužeľa filtra a vyčistiť.

Obrázok 20
- Zložte veko s motorom (viď obr. 1).
- Otočte uzáver kužeľa filtra a ochranný filter motora stiahnite.

Obrázok 21
- Pri ľahkom znečistení (po suchom vysávaní) filter len vyklepte.

Obrázok 22
- Pri silnom znečistení (po vysávaní tekutín alebo vlhkých nečistôt) filter umyte pod tečúcou vodou s použitím jemného čistiaceho prostriedku a pred založením ho nechajte vyschnúť.

Obrázok 23
- Ochranný filter motora založte na kužeľ filtra.
- Uzáver dotiahnite.
- Založte opäť veko s motorom (viď obr. 3)
- Poškodený alebo natrhnutý filter vymeňte.

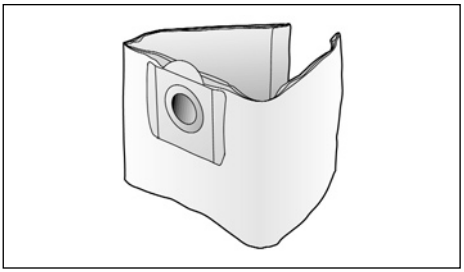
! Upozornenie
V žiadnom prípade nevysávajte bez ochranného filtra motora.

Čistenie trvalého filtra výfukového otvoru

Za výfukovou mriežkou sa nachádza trvalý filter. Tento filter je potrebné vyčistiť každých 12 týždňov alebo po vysávaní jemných nečistôt, ako sú piliny pri vŕtaní, múka atď.

Obrázok 24
- Zložte výfukovú mriežku a vymeňte filter (viď obr. 14 a 15).
- Filter pod tečúcou vodou a s použitím jemného čistiaceho prostriedku umyte a pred založením nechajte vyschnúť. Výfukový filter a výfukovú mriežku opäť založte do vysávača (viď obr. 18). Poškodený alebo natrhnutý filter vymeňte.

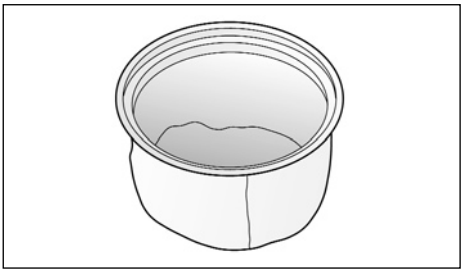
Zvláštne príslušenstvo



Sada výmenných papierových sáčkov
BBZ21AF

Obsah: 4 papierové sáčky

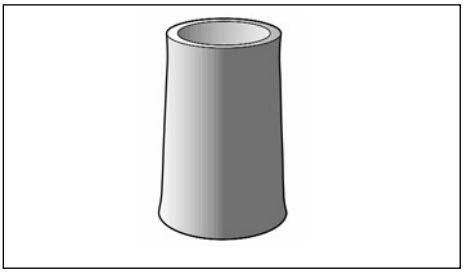




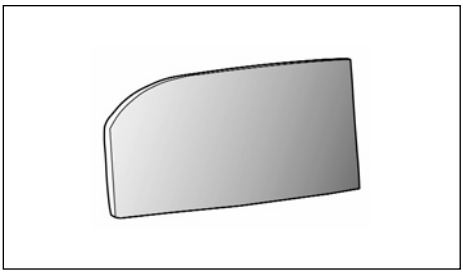
Textilný sáčok (trvalý filter)
BBZ10TFW

Filter na opätovné použitie.

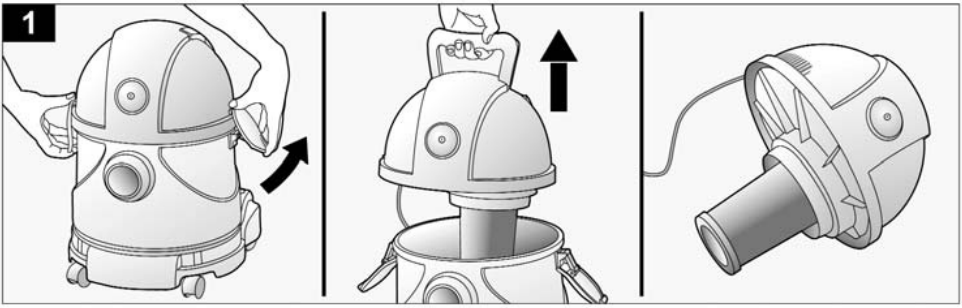
Zvláštne príslušenstvo

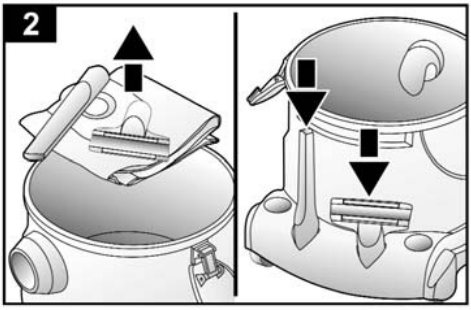


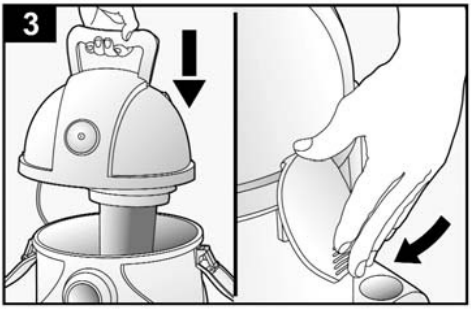
Penový filter sacieho kužeľa
Servis. obj. č. 489522

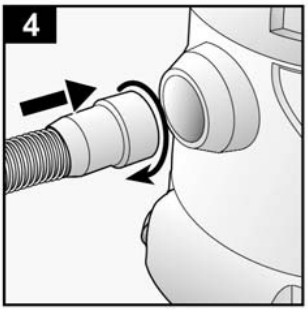


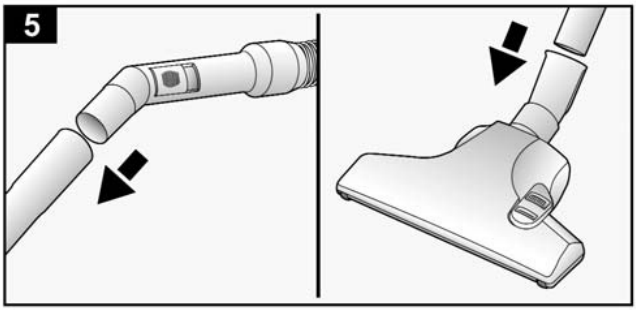
Trvalý filter výfukového otvoru
Servis. obj. č. 418767

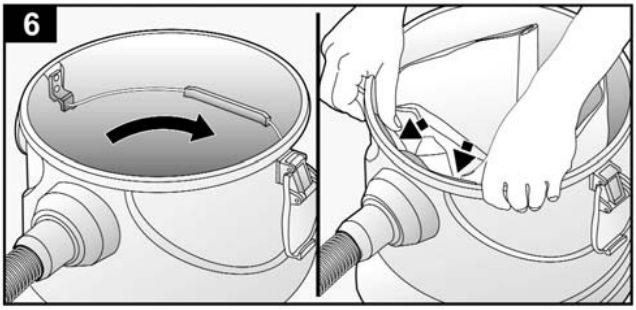

1

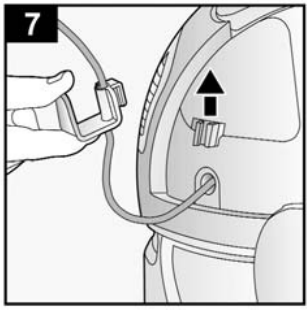

2

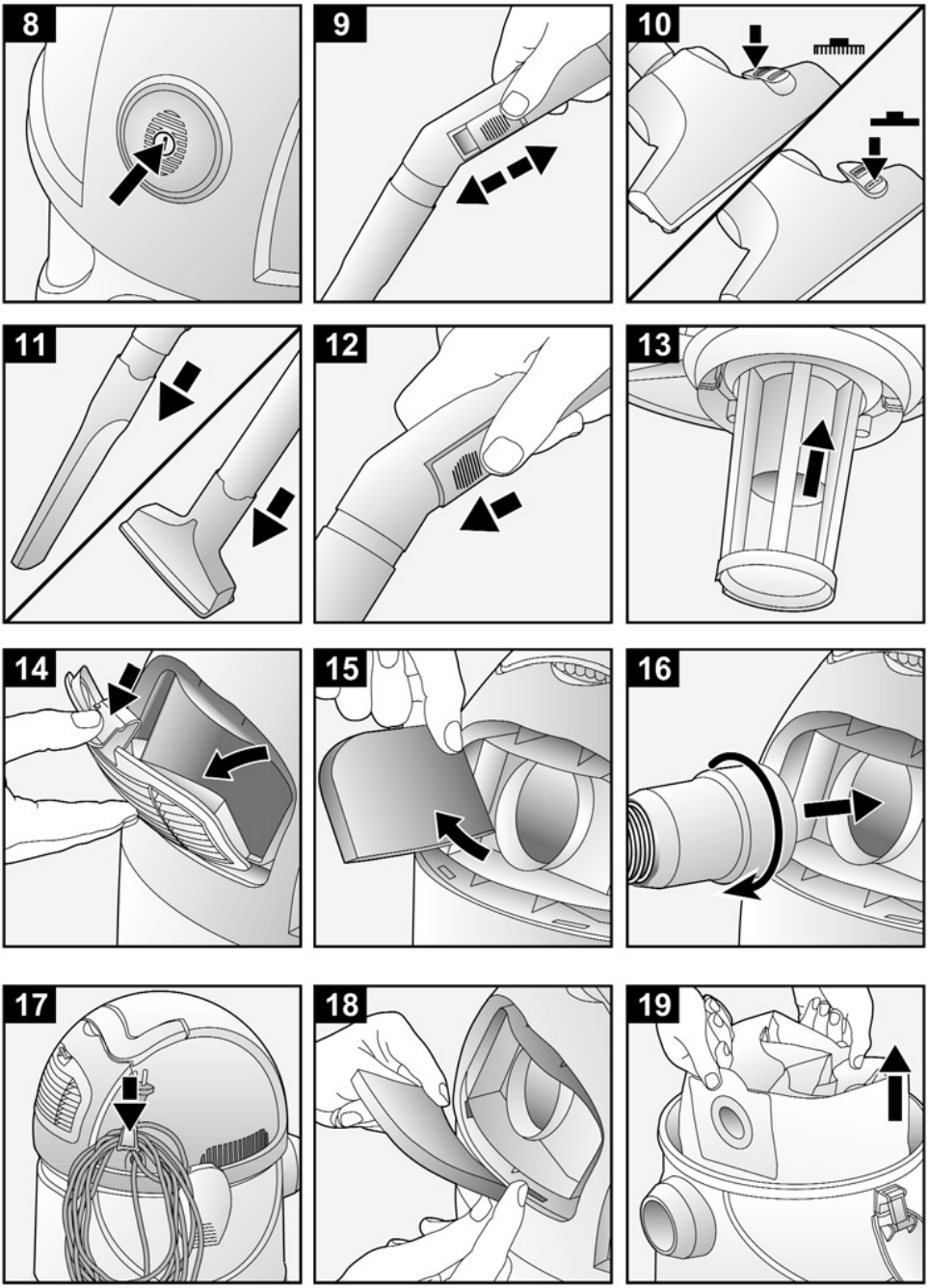

3

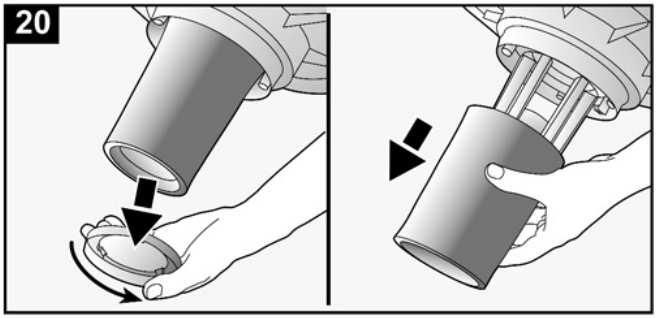

4

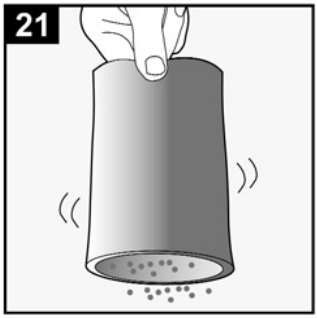

5

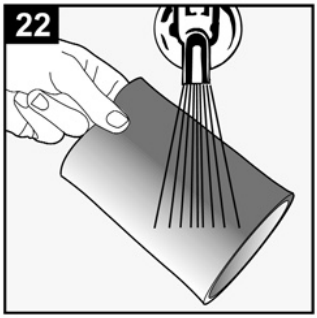

6

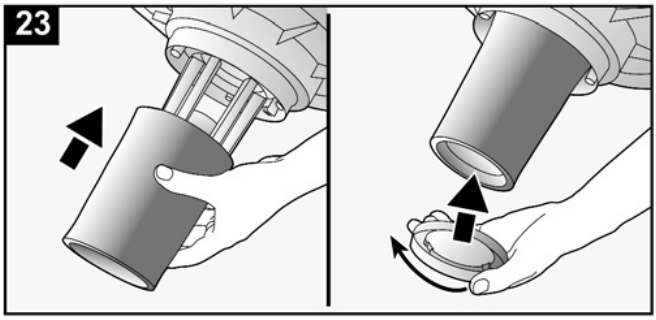

7


8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19


20


21


22


23


24

Deklarovaná hodnota emisie hluku tohto spotrebiča je 85 dB (A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1pW.

Prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení sú vyhradené bez upozornenia. Aktuálny návod nájdete na webových stránkach www.bosch-spotrebice.sk.

Uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa § 13, odst.5 zákona č. 22/97 Zb. Vás uisťujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 22/97 Zb a príslušných nariadení vlády.

Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s. r. o.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku. Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č.718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení. Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Záručné podmienky

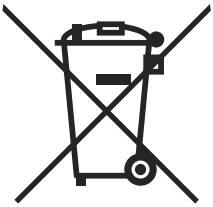
- na výrobok sa poskytuje záručná doba 24 mesiacov odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- pri reklamácii je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak výrobok je používaný k inému než výrobcom stanovenému účelu, alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná doba 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, nakoľko spotrebiče sú určené výhradne pre použitie v domácnosti
- za vadu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna závada, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava alebo bude zistená závada nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domácí spotřebiče, s.r.o. organizačná zložka Bratislava zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok, alebo na výrobku chýba
- údaje na záručnom liste, prípadne na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN, alebo s návodom na obsluhu
- výrobok bol neodborne namontovaný, alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č.718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i na spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou
- závada na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov, alebo príslušenstva
- sa jedná o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Rozšírená záruka nad rámec zákona

Pri práčkach a umývačkách riadu sériovo vybavených systémom AquaStop, je výrobcom poskytnutá na toto zariadenie záruka po celú dobu životnosti spotrebiča, a to ako na funkciu zariadenia **AquaStop**, tak aj na škody, ktoré vzniknú preukázateľne poruchou tohoto zariadenia.



Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácemu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov.
Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate získať opäť cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberni odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.

Prehlásenie o hygienickej nezávadnosti výrobkov

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s.r.o. a prichádzajúce do styku s potravinami spĺňajú požiadavky o hygienickej nezávadnosti podľa zákona č. 258/2000 Zb., vyhlášky 38/2001 Zb. Toto prehlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

„Spotrebič nie je určený pre použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak im osoba zodpovedná za ich bezpečnosť neposkytne dohľad a alebo ich nepoučila o používaní spotrebiča.“

ZOZNAM SERVISNÝCH STREDÍSK

PSČ	Mesto	Adresa prevádzky	Servisné stredisko	Web	E-mail	Telefón 1	Telefón 2
085 01	Bardejov	Partizánska 14	Peter Špík		peter.spik@slovanet.sk	054/4746227	0905400019
811 07	Bratislava	Mýtna 17	Viva elektroservis	www.vivaservis.sk	servis@vivaservis.sk	02/45958855	0905722111
841 02	Bratislava	Trhová 38	TECHNO SERVIS BRATISLAVA s r. o.	www.technoservis.sk	technoservis@nextra.sk	02/64463643	0907778406
945 01	Komárno	Mesačná 20	LASER Komárno spol. s r.o.	www.laser-kn.sk	servis@laser-kn.sk	035/7702688	0915222454
040 01	Košice	Komenského 14	Ing. Ľubor Kolesár Kubis		kubisservis@mail.t-com.sk	055/6221477	0905894769
071 01	Michalovce	Ul.Obrancov mieru 9	ELEKTROSERVIS VALTIM		valiska.lubomir@stonline.sk	056/6423290	0903855309
949 01	Nitra	Spojovacia 7	EXPRES servis Anna Elmanová		expresservis@naex.sk	037/6524597	0903524108
920 01	Piešťany	Žilinská 47	Domoss Technika a.s.	www.domoss.sk	servis@domoss.sk	033/7744810	033/7742417
058 01	Poprad	Továrenská ul.č.3	TATRACHLAD POPRAD s.r.o.	www.tatrachlad.sk	tatrachlad@tatrachlad.sk	052/7722023	0903906828
080 05	Prešov	Švábska 6695/57A	BARAN servis - Baran Luboš	www.baranservis.sk	baranservis@stonline.sk	051/7721439	0903904572
971 01	Prievidza	V.Clementisa 6	ELEKTROSERVIS Pavlíček Peter	www.peterpavlicek-elektroservis.sk	pavlicek.elektroservis@stonline.sk	046/5485778	0905264822
979 01	Rimavská Sobota	Malohontská 2594	N.B.ELEKTROCENTRUM		nbelektrocentrum@stonline.sk	047/5811877	0905664258
034 72	Ružomberok	Liptovská Lužná 496	E servis elektro spotrebičov		elpra@speednet.sk	044/4396413	0905577817
911 08	Trenčín	Mateja Bela 37	Jozef Rožník	www.bshservis.sk	rozník@bshservis.sk		0903702458
960 01	Zvolen	Hviezdoslavová 34	STAFEXPRESS-ELEKTROSERVIS		stafexpress.zvservis@mail.t-com.sk	045/5400798	0905259983
010 01	Žilina	Komenského 38	M-SERVIS Mareš Jaroslav	www.m-servis.sk	mservis@zoznam.sk	041/5640627	